

« Diplomatic practice in Salġūq Iran. A preliminary study based on nine letters about Saladin's campaign in Mesopotamia », in : D. Aigle, P. Buresi, dir., *Les relations diplomatiques entre le monde musulman et l'Occident latin (XII^e-XVI^e siècle)*. Vol. spécial d'*Oriente moderno*, vol. 88/2, 2008, p. 271-296 [numéro thématique].

Camille Rhoné

**Édition électronique**

URL : <http://journals.openedition.org/abstractairanica/39290>

DOI : [10.4000/abstractairanica.39290](https://doi.org/10.4000/abstractairanica.39290)

ISSN : 1961-960X

Éditeur :

CNRS (UMR 7528 Mondes iraniens et indiens), Éditions de l'IFRI

Édition imprimée

Date de publication : 15 mai 2011

ISSN : 0240-8910

Référence électronique

Camille Rhoné, « Diplomatic practice in Salġūq Iran. A preliminary study based on nine letters about Saladin's campaign in Mesopotamia », in : D. Aigle, P. Buresi, dir., *Les relations diplomatiques entre le monde musulman et l'Occident latin (XII^e-XVI^e siècle)*. Vol. spécial d'*Oriente moderno*, vol. 88/2, 2008, p. 271-296 [numéro thématique]. », *Abstracta Iranica* [En ligne], Volume 31 | 2011, document 128, mis en ligne le 11 octobre 2012, consulté le 01 octobre 2020. URL : <http://journals.openedition.org/abstractairanica/39290> ; DOI : <https://doi.org/10.4000/abstractairanica.39290>

Ce document a été généré automatiquement le 1 octobre 2020.

Tous droits réservés

« Diplomatic practice in Salġūq Iran. A preliminary study based on nine letters about Saladin's campaign in Mesopotamia », in : D. Aigle, P. Buresi, dir., *Les relations diplomatiques entre le monde musulman et l'Occident latin (XII^e-XVI^e siècle)*. Vol. spécial d'*Oriente moderno*, vol. 88/2, 2008, p. 271-296 [numéro thématique].

Camille Rhoné

- 1 D. Durand-Guédy appuie son étude des pratiques diplomatiques de l'époque seldjoukide sur neuf lettres écrites par l'Atabeg d'Azerbaïdjan Pahlawān b. Eldigüz (570-581/1175-1186) à son frère Qizil Arslān. Ces lettres ont été conservées dans le recueil d'*inšā'* (documents servant de modèles pour la chancellerie) intitulé *Muštārāt min al-rasā'il*, découvert dans les années 1976-1977. Ces lettres mentionnent les campagnes lancées par Saladin en Mésopotamie pour reprendre Mossoul aux Zengides, en 578/1182.
- 2 La première partie de l'article consiste en une étude du contenu historique de chacun de ces documents : hypothèse de datation, reconstitution de l'ordre chronologique des lettres permettent ainsi de reconstituer les réactions successives de Pahlawān face à cette attaque ayyoubide. Pahlawān, qui considérait initialement l'expédition de Saladin

comme une menace, y voit ensuite un moyen d'imposer sa propre autorité dans la région, au détriment des Zengides (p. 277). Ces *inšā'* nous renseignent aussi sur le fonctionnement de la diarchie associant l'autorité légitime du sultan seldjoukide et celle des Atabegs : Pahlawān s'impose clairement à son frère comme le chef de la famille eldigüzide et entend contrôler la diplomatie de l'État seldjoukide (p. 279).

- 3 La deuxième partie évoque l'apport documentaire de ces sources sur la composition et la distribution des lettres diplomatiques. L'A. affirme le rôle exemplaire de ces lettres introduites dans les recueils d'*inšā'*, et s'attarde ainsi sur l'identité des auteurs des lettres, les normes d'écriture, notamment pour les *du'ā* (introductions), la proportion de mots arabes (à travers d'utiles tableaux, p. 285).
- 4 Le troisième point de l'article est consacré à la distribution des lettres et à leur caractère hasardeux en l'absence, à cette date, de système postal. D. Durand-Guédy insiste sur le rôle du message, les lettres étant souvent réduites à un élément du protocole, tandis que le message le plus important était transmis oralement. Sont ensuite fournies, en annexes, les traductions de quatre de ces lettres, ainsi que des détails sur la méthode adoptée par D. Durand-Guédy pour calculer la proportion de mots arabes dans les textes persans.

INDEX

Thèmes : 4.1. Histoire médiévale

AUTEURS

CAMILLE RHONÉ

Paris